TOÀ ÁN NHÂN DÂN **HUYỆN ĐỨC TRỌNG** **TỈNH LÂM ĐỒNG**	**CỘNG HOÀ XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM** **Độc lập – Tự do – Hạnh phúc**

Bản án số: 113/2018/HS-ST

Ngày: 28-12- 2018

NHÂN DANH
NƯỚC CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM

TÒA ÁN NHÂN DÂN HUYỆN ĐỨC TRỌNG, TỈNH LÂM ĐỒNG

- Thành phần Hội đồng xét xử sơ thẩm gồm có:

Thẩm phán - Chủ tọa phiên tòa: Bà Nguyễn Thị Sinh

Các Hội thẩm nhân dân:

1. Bà Huỳnh Ngọc Anh
2. Ông Lưu Văn Lợi

Thư ký phiên tòa*:* Ông Nguyễn Thế Anh – Thư ký Tòa án nhân dân huyện Đức Trọng, tỉnh Lâm Đồng.

Đại diện Viện kiểm sát nhân dân huyện Đức Trọng tham gia phiên tòa*:* Bà Nguyễn Thị Cúc Phương - Kiểm sát viên.

Ngày 28 tháng 12 năm 2018, tại trụ sở Tòa án nhân dân huyện Đức Trọng xét xử sơ thẩm vụ án hình sự thụ lý số 136/2018/TLST-HS ngày 04 tháng 12 năm 2018 theo Quyết định đưa vụ án ra xét xử số 137/2018/QĐXXST-HS ngày 13 tháng 12 năm 2018 đối với bị cáo:

1/Họ và tên: Nguyễn Hữu Đ. Sinh năm: 1984; Nơi ĐKNKTT và chỗ ở hiện nay: Tổ dân phố I - thị trấn Ph – huyện C – tỉnh Lâm Đồng; Nghề nghiệp: Lái xe; Trình độ học vấn: 9/12; Quốc Tịch: Việt Nam; Dân Tộc: Kinh; Con ông: Nguyễn Hữu L, sinh năm: 1959 và con bà Nguyễn Thị Th, sinh năm: 1963; Bị cáo có 03 anh chị em ruột, lớn nhất là bị cáo, nhỏ nhất sinh năm 1992; Vợ, con: Chưa có; Tiền án, tiền sự: Không; Bị cáo bị bắt tạm giữ, giam từ ngày 11/6/2018 đến ngày 04/7/2018 được thay thế biện pháp ngăn chặn cho tại ngoại. (Có mặt tại phiên tòa).

**** Bị hại***: Ông Bùi Văn H**,** sinh năm 1941 (Chết)

Người đại diện hợp pháp của bị hại có bà Võ Thị Th là vợ của bị hại và các con là Bùi Văn Thanh, Bùi Văn Tâm, Bùi Thị Minh Tuyết, Bùi Văn Thương và Bùi Quang Vinh, Có ông Bùi Quang Vinh, sinh năm 1979 là đại diện theo Giấy ủy quyền lập ngày 04/7/2018 tại Ủy ban nhân dân xã Liên Hiệp, huyện Đức Trọng

Trú tại: Thôn A, xã L, huyện Đ, tỉnh Lâm Đồng.

(Ông Vinh có mặt tại phiên tòa).

Nguyên đơn dân sự : Bà Tạ Thị Bích Đ, sinh năm 1959

Trú tại : 519 Trần Phú- thành phố B- tỉnh Lâm Đồng. (Vắng mặt tại phiên tòa).

Người làm chứng : Ông Vũ Kim Long, sinh năm 1987

Trú tại : 128C Nguyễn Đình Chiểu - thành phố B- tỉnh Lâm Đồng. (Vắng mặt tại phiên tòa).

NỘI DUNG VỤ ÁN:

Theo các tài liệu có trong hồ sơ vụ án và diễn biến tại phiên tòa, nội dung vụ án được tóm tắt như sau:

Nguyễn Hữu Đ có giấy phép lái xe hạng E do Sở giao thông vận tải Thành phố Hồ Chí Minh cấp ngày 20/9/2017 có giá trị đến ngày 20/9/2022, là người đã gây nên tai nạn giao thông vào ngày 11/6/2018, cụ thể như sau:

Vào khoảng 07 giờ ngày 11/6/2018 Nguyễn Hữu Đ điều khiển xe ô tô mang biển kiểm soát 49B 008.82 từ Bảo Lộc đi Đà Lạt trên đường Quốc lộ 20, khi đến đoạn Km200 thuộc thị trấn L – huyện Đ– tỉnh Lâm Đồng. Do không làm chủ được tốc độ nên bị cáo Đức đã tông vào xe mô tô biển kiểm soát 49E1 538.33 do ông Bùi Văn H điều khiển phía trước cùng chiều. Hậu quả làm ông H chết do chấn thương sọ não do tai nạn giao thông.

Kết quả khám nghiệm hiện trường vụ tai nạn giao thông, khám nghiệm tử thi cùng với phương tiện tham gia giao thông đã xác định: Vụ tai nạn lỗi thuộc về bị cáo Nguyễn Hữu Đ khi điều khiển phương tiện tham gia giao thông đường bộ không chấp hành luật giao thông đường bộ, không làm chủ được tốc độ, không giữ khoảng cách an toàn gây nên tai nạn giao thông làm chết một người.

Tại biên bản khám nghiệm tử thi ngày 11/6/2018 và Bản kết luận giám định pháp y về tử thi ngày22/6/2018 của Trung tâm pháp y tỉnh Lâm Đồng kết luận nguyên nhân ông H chết là bị Chấn thương sọ não do tai nạn giao thông.

Việc thu giữ vật chứng: Vật chứng là 01 xe mô tô mang biển kiểm soát 49E1 538.33 giấy đăng ký xe tên Bùi Quang Vinh và 01 xe ô tô mang biển kiểm soát 49B 008.82 giấy đăng ký xe tên Tạ Thị Bích Điệp. Cơ quan điều tra đã ra Quyết định xử lý vật chứng, trả lại cho chủ sở hữu theo qui định.

Về phần trách nhiệm dân sự: Sau khi tai nạn xảy ra, bị cáo Nguyễn Hữu Đ đã tự nguyện bồi thường khắc phục hậu quả cho gia đình bị hại với số tiền 120.000.000đồng. Đại diện gia đình bị hại là bà Võ Thị Thu và anh Bùi Quang Vinh đã có đơn bãi nại cho bị cáo và không yêu cầu, đề nghị gì thêm.

Bản Cáo trạng số 118/CT-VKS ngày 26 tháng 11 năm 2018 của Viện kiểm sát nhân dân huyện Đức Trọng, tỉnh Lâm Đồng truy tố Nguyễn Hữu Đ đã phạm vào tội "Vi phạm quy định về tham gia giao thông đường bộ", theo quy định tại điểm a khoản 1 điều 260 của Bộ luật hình sự năm 2015.

Tại phiên toà hôm nay, Đại diện Viện kiểm sát nhân dân huyện Đức Trọng thực hành quyền công tố vẫn giữ nguyên Cáo trạng truy tố bị cáo Nguyễn Hữu Đ về tội "*Vi phạm quy định về tham gia giao thông đường bộ*", theo quy định tại điểm a khoản 1, điều 260 của Bộ luật hình sự năm 2015 và đề nghị Hội đồng xét xử áp dụng điểm a khoản 1 Điều 260, điểm b, r, s, khoản 1 Điều 51, Điều 65 của Bộ luật hình sự năm 2015 cho bị cáo Đức vì bị cáo Nguyễn Hữu Đ đã thành khẩn khai báo, ăn năn hối cải; Sau khi tai nạn xảy ra bị cáo sau khi đưa bị hại đi cấp cứu và sau đó đã ra Cơ

quan Công an tự thú, bị cáo đã tự nguyện bồi thường và khắc phục toàn bộ hậu quả, đại diện của gia đình bị hại có đơn xin bãi nại xin giảm nhẹ hình phạt cho bị cáo và tại phiên tòa hôm nay gia đình bị hại cũng xin giảm nhẹ hình phạt cho bị cáo ở mức thấp nhất. Đề nghị Hội đồng xét xử xử phạt bị cáo Nguyễn Hữu Đ 18 tháng đến 24 tháng tù cho hưởng án treo, thời gian thử thách từ 36 tháng đến 48 tháng. Về xử lý vật chứng và trách nhiệm dân sự: Đề nghị áp dụng Điều 106 Bộ luật tố tụng hình sự 2015, điều 46 Bộ luật hình sự năm 2015 đề nghị xử lý theo quy định của pháp luật.

Ý kiến của bị cáo: Bị cáo thừa nhận hành vi phạm tội như nội dung bản cáo trạng và mong Hội đồng xét xử giảm nhẹ hình phạt cho bị cáo, cho bị cáo được hưởng án treo để bị cáo có điều kiện cải tạo, giáo dục bản thân và nuôi cha mẹ.

Ý kiến của đại diện gia đình bị hại: Bà Võ Thị Thu và anh Bùi Quang Vinh đề nghị Hội đồng xét xử giảm nhẹ hình phạt đến mức thấp nhất cho bị cáo và đề nghị cho bị cáo được hưởng án treo để bị cáo còn làm ăn lo cho gia đình.

NHẬN ĐỊNH CỦA TÒA ÁN:

Trên cơ sở nội dung vụ án, căn cứ vào các tài liệu trong hồ sơ vụ án đã được tranh tụng tại phiên tòa, Hội đồng xét xử nhận định như sau:

[1] Về hành vi, quyết định tố tụng của Điều tra viên, Kiểm sát viên, trong quá trình điều tra, truy tố, xét xử đã thực hiện đúng thẩm quyền, trình tự, thủ tục do Bộ luật tố tụng hình sự quy định. Quá trình điều tra và tại phiên tòa hôm nay các bị cáo, những người tham gia tố tụng không ai có ý kiến hoặc khiếu nại về hành vi, quyết định của những người tiến hành tố tụng. Do đó các hành vi, quyết định tố tụng của những người tiến hành tố tụng là hợp pháp.

[2] Hành vi phạm tội của bị cáo Nguyễn Hữu Đ phù hợp với lời khai của bị cáo tại Cơ quan điều tra, phù hợp với Bản cáo trạng, Biên bản khám nghiệm tử thi ngày 11/6/2018 và Bản kết luận giám định pháp y về tử thi ngày 22/6/2018 của Trung tâm pháp y tỉnh Lâm Đồng và các tài liệu có trong hồ sơ vụ án nên có cơ sở khẳng định: Vào khoảng 07 giờ ngày 11/6/2018 Nguyễn Hữu Đ có giấy phép lái xe hạng E do Sở giao thông vận tải Thành phố Hồ Chí Minh cấp ngày 20/9/2017, bị cáo đã điều khiển xe ô tô mang biển kiểm soát 49B 008.82 từ Bảo Lộc đi Đà lạt trên đường Quốc lộ 20, khi đến đoạn Km200 thị trấn L – huyện Đ– tỉnh Lâm Đồng. Do bị cáo điều khiển phương tiện tham gia giao thông đường bộ không chấp hành luật giao thông đường bộ, không làm chủ được tốc độ, không giữ khoảng cách an toàn nên đã gây ra tai nạn tông vào xe mô tô biển kiểm soát 49E1 538.33 do ông Bùi Văn H điều khiển phía trước cùng chiều làm ông H tử vong.

Kết quả khám nghiệm hiện trường vụ tai nạn giao thông, khám nghiệm tử thi cùng với phương tiện tham gia giao thông đã xác định: Vụ tai nạn lỗi thuộc về bị cáo Nguyễn Hữu Đ khi điều khiển phương tiện tham gia giao thông đường bộ không chấp hành luật giao thông đường bộ, không làm chủ được tốc độ, không giữ khoảng cách an toàn gây nên tai nạn giao thông làm chết một người.

Tại biên bản khám nghiệm tử thi ngày 11/6/2018 và Bản kết luận giám định pháp y về tử thi ngày22/6/2018 của Trung tâm pháp y tỉnh Lâm Đồng kết luận nguyên nhân ông H chết là bị Chấn thương sọ não do tai nạn giao thông.

Hành vi phạm tôi của bị cáo Đ đã vi phạm vào điều 12 Luật giao thông đường bộ. Như vậy, Hội đồng xét xử có đủ cơ sở kết luận bị cáo Nguyễn Hữu Đ phạm tội "*Vi phạm quy định về tham gia giao thông đường bộ*", theo quy định tại điểm a khoản 1, Điều 260 của Bộ luật hình sự 2015

Điều 260 - Bộ luật hình sự quy định:

"1. Người nào tham gia giao thông đường bộ mà vi phạm quy định về an toàn giao thông đường bộ gây thiệt hại cho người khác thuộc một trong các trường hợp sau đây, thì bị phạt tiền từ 30.000.000 đồng đến 100.000.000 đồng, phạt cải tạo không giam giữ đến 03 năm hoặc phạt tù từ 01 năm đến 05 năm:

a) Làm chết người."

[3] Xét tính chất mức độ nguy hiểm cho xã hội của hành vi phạm tội của bị cáo thực hiện: Hành vi phạm tội của bị cáo Nguyễn Hữu Đức là nguy hiểm cho xã hội, đã xâm phạm đến tình mạng sức khỏe của con người mà còn ảnh hưởng đến tình hình trật tự trị an tại địa ph ương.

[4] Về các tình tiết tăng nặng, giảm nhẹ trách nhiệm hình sự: Tình tiết tăng nặng trách nhiệm hình sự đối với bị cáo Đức không có.

Tình tiết giảm nhẹ trách nhiệm hình sự cho bị cáo: Quá trình điều tra và tại phiên tòa hôm bị cáo Nguyễn Hữu Đ đã thành khẩn khai báo, ăn năn hối cải; Sau khi tai nạn xảy ra bị cáo sau khi đưa bị hại đi cấp cứu và sau đó đã ra Cơ quan Công an tự thú, bị cáo đã tự nguyện bồi thường và khắc phục toàn bộ hậu quả, đại diện của gia đình bị hại có đơn xin bãi nại xin giảm nhẹ hình phạt cho bị cáo và tại phiên tòa hôm nay đại diện của gia đình bị hại đề nghị Tòa án giảm nhẹ hình phạt cho bị cáo, cho bị cáo được hưởng án treo để bị cáo có điều kiện tự cải tạo và phụ giúp gia đình. Do đó khi lượng hình Hội đồng xét xử cần áp dụng các tình tiết giảm nhẹ trách nhiệm hình sự theo quy định tại điểm b, r, s, khoản 1, khoản 2 Điều 51 của Bộ luật hình sự 2015 cho bị cáo Đức khi quyết định hình phạt.

[5] Xét về xử lý vật chứng và trách nhiệm dân sự:

Về vật chứng của vụ án: Đối với vật chứng là xe ô tô gây tai nạn mang biển kiểm soát 49B 008.8201 và 01 xe mô tô biển kiểm soát 49E1 538.33. Cơ quan cảnh sát điều tra Công an huyện Đức Trọng đã ra Quyết định xử lý vật chứng, trả lại cho chủ sở hữu là anh Bùi Quang Vinh và bà Tạ Thị Bích Điệp theo qui định nên Hội đồng xét xử không đề cập giải quyết.

Về phần dân sự: Sau khi tai nạn xảy ra, bị cáo Nguyễn Hữu Đ đã tự nguyện bồi t**H** khắc phục hậu quả cho gia đình bị hại với số tiền 120.000.000đồng. Tại phiên tòa hôm nay đại diện gia đình bị hại là bà Võ Thị Thu, anh Bùi Quang Vinh không yêu cầu gì thêm nên Hội đồng xét xử không đề cập giải quyết.

[6] Từ những phân tích và nhận định trên Hội đồng xét xử thấy không cần cách ly bị cáo Nguyễn Hữu Đ ra khỏi đời sống xã hội mà cho bị cáo được hưởng án treo

theo quy định tại Điều 65 Bộ luật hình sự năm 2015 cũng đủ tác dụng răn đe, giáo dục đối với bị cáo Đức bị cáo để bị cáo có điều kiện tự cải tạo lao động giúp cho gia đình, trở thành công dân sống có ích cho xã hội cũng đủ tác dụng phòng ngừa chung trong xã hội vừa thể hiện sự khoan hồng của pháp luật.

Về án phí: Buộc bị cáo Đ phải chịu án 200.000đồng án phí hình sự sơ thẩm.

Vì các lẽ trên,

QUYẾT ĐỊNH:

Tuyên bố bị cáo Nguyễn Hữu Đ phạm tội "*Vi phạm quy định về tham gia giao thông đường bộ*".

Áp dụng điểm b, r, s, khoản 1, khoản 2 Điều 51; Điều 65; Điểm a khoản 1 Điều 260 của Bộ luật hình sự 2015 đối với bị cáo Nguyễn Hữu Đ.

Xử phạt bị cáo Nguyễn Hữu Đ 24(Hai mươi bốn) tháng tù cho hưởng án treo. Thời gian thử thách 48 (Bốn mươi tám) tháng tính từ ngày tuyên án.

Giao bị cáo Nguyễn Hữu Đ về cho Ủy ban nhân dân thị trấn Phước Cát – huyện Cát Tiên –tỉnh Lâm Đồng nơi bị cáo cư trú giám sát, giáo dục và gia đình bị cáo có trách nhiệm phối hợp cùng chính quyền địa phương theo dõi, giám sát giáo dục bị cáo trong thời gian thử thách. Trong trường hợp bị cáo Nguyễn Hữu Đ thay đổi nơi cư trú thì việc giám sát, giáo dục bị cáo Đức thực hiện theo quy định tại khoản 1 điều 69 của Luật thi hành án hình sự. (Đã giải thích chế định chấp hành án treo cho bị cáo).

Về án phí: Áp dụng Điều 136 Bộ luật tố tụng hình sự, Điều 23 Nghị quyết 326/2016/UBTVQH14 ngày 30/12/2016 quy định về mức thu, miễn, giảm, thu, nộp, quản lý và sử dụng án phí và lệ phí Toà án. Buộc bị cáo Nguyễn Hữu Đ phải nộp 200.000đồng (Hai trăm ngàn đồng) án phí hình sự sơ thẩm.

Trong hạn 15 ngày kể từ ngày tuyên án, bị cáo Nguyễn Hữu Đ, đại diện hợp pháp của bị hại có quyền kháng cáo để yêu cầu Tòa án nhân dân tỉnh Lâm Đồng xét xử phúc thẩm. Riêng nguyên đơn dân sự bà Phạm Thị Bích Đ vắng mặt tại phiên tòa có quyền kháng cáo trong hạn 15 ngày kể từ ngày nhận được bản án hoặc niêm yết bản án để yêu cầu Tòa án nhân dân tỉnh Lâm Đồng xét xử phúc thẩm./.

Nơi nhận:
- Tòa án tỉnh Lâm Đồng;
- VKSND huyện Đức Trọng;
- Công an huyện Đức Trọng;
- THA huyện Đức Trọng;
- Bị cáo;
- Sở tư pháp;
- Bộ phận THA phạt tù;
- Lưu

TM. HỘI ĐỒNG XÉT XỬ SƠ THẨM
Thẩm phán – Chủ tọa phiên tòa

Nguyễn Thị Sinh